

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) № 67/2014 НА КОМИСИЯТА

от 27 януари 2014 година

за прилагане на Регламент (ЕО) № 1177/2003 на Европейския парламент и на Съвета относно статистическите данни на Общността за доходите и условията на живот (EU-SILC) по отношение на списъка за 2015 г. на целевите второстепенни променливи за участието в социалния и културния живот и за материалните лишения

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1177/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 16 юни 2003 г. относно статистическите данни на Общността за доходите и условията на живот (EU-SILC) ⁽¹⁾, и по-специално член 15, параграф 2, буква е) от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕО) № 1177/2003 беше установена обща рамка за системното изготвяне на европейски статистически данни за доходите и условията на живот, обхващащи съпоставими и актуални данни за моментното състояние, както и данни от повторени във времето изследвания за доходите и за равнището и структурата на бедността и социалната изолация на национално равнище и на равнището на Европейския съюз.
- (2) Съгласно член 15, параграф 2, буква е) от Регламент (ЕО) № 1177/2003 са необходими мерки по прилагането по отношение на списъка на целевите второстепенни области и променливи, който ще се включва всяка година в

компонента с данните за моментното състояние на EU-SILC. За 2015 г. следва да бъде определен списъкът с целеви второстепенни променливи, които да бъдат включени в модула за участието в социалния и културния живот и за материалните лишения, заедно със съответните идентификатори на променливите.

- (3) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета на Европейската статистическа система,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Списъкът на целевите второстепенни променливи и идентификаторите на променливите за модула за 2015 г. за участието в социалния и културния живот и за материалните лишения, който трябва да бъде включен в компонента за моментното състояние на европейските статистически данни за доходите и условията на живот (EU-SILC), се определя в приложението.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 27 януари 2014 година.

За Комисията
Председател
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ ОВ L 165, 3.7.2003 г., стр. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

За целите на настоящия регламент се прилагат следните единици, методи на събиране на данни и референтни периоди:

1. Единица

Целевите променливи се отнасят до два вида единици:

Физическо лице: всички променливи с изключение на свързаната с „Финансови затруднения“.

Домакинство: променлива, свързана с „финансовите затруднения“.

2. Метод на събиране на данни

По отношение на приложимата на ниво домакинство променлива методът на събиране на данни е персонално интервю с респондента на домакинството.

По отношение на променливите, приложими на ниво отделни физически лица, методът на събиране на данни е персонално интервю с всички настоящи членове на домакинството на възраст 16 или повече години или ако е приложимо — с всеки избран респондент.

Възрастта се отнася до възрастта в края на референтния период за дохода.

Предвид вида на събираната информация се разрешават само персонални интервюта (по изключение интервюта с упълномощен за целта представител за временно отсъстващи или недееспособни лица).

3. Референтен период

Целевите променливи се отнасят до три вида референтни периоди:

Последните дванадесет месеца: за променливите, свързани с „Участие в културни и спортни прояви“ и „Формално и неформално участие в социалния живот“.

Обичаен: за променливите, свързани с „Извършване на художествени дейности“ и „Интегриране с роднини, приятели и съседи“.

Текущ: за променливите, свързани с „Материални лишения“.

4. Предаване на данни

Целевите второстепенни променливи следва да бъдат изпратени на Комисията (Евростат) в досието с данни за домакинствата (досие Н) и в досието с лични данни (досие Р) след целевите първостепенни променливи.

МОДУЛ ЗА 2015 Г. ЗА УЧАСТИЕТО В СОЦИАЛНИЯ И КУЛТУРНИЯ ЖИВОТ И ЗА МАТЕРИАЛНИТЕ ЛИШЕНИЯ

ОБЛАСТИ И СПИСЪК НА ЦЕЛЕВИТЕ ПРОМЕНЛИВИ

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
Участие в социалния и културния живот		
Участие в културни или спортни прояви		
PS010		Посещения на кинопрожекции
	1	Най-много 3 пъти
	2	Повече от 3 пъти
	3	Не — не може да си го позволи
	4	Не — липса на интерес
	5	Не — наблизо няма кино
6	Не — други причини	

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
PS010_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS020		Посещения на представления на живо
	1	Най-много 3 пъти
	2	Повече от 3 пъти
	3	Не — не може да си го позволи
	4	Не — липса на интерес
	5	Не — наблизо няма представления на живо
6	Не — други причини	
PS020_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS030		Посещения на културни обекти
	1	Най-много 3 пъти
	2	Повече от 3 пъти
	3	Не — не може да си го позволи
	4	Не — липса на интерес
	5	Не — наблизо няма културни обекти
6	Не — други причини	
PS030_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS040		Посещения на спортни прояви
	1	Най-много 3 пъти
	2	Повече от 3 пъти
	3	Не — не може да си го позволи
	4	Не — липса на интерес
	5	Не — наблизо няма спортни прояви
6	Не — други причини	

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
PS040_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
Извършване на художествени дейности		
PS041		Извършване на художествени дейности
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	
PS041_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
Интегриране с роднини, приятели и съеди		
PS050		Честота на събиране със семейството (роднини)
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	
PS050_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 2	Не е приложимо (няма роднини)
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS060		Честота на събиране с приятели
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
PS060_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 2	Не е приложимо (няма приятели)
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS070		Честота на контакти със семейството (роднини)
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	
PS070_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 2	Не е приложимо (няма роднини)
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS080		Честота на контакти с приятели
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	
PS080_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 2	Не е приложимо (няма приятели)
	- 3	Лицето не е избран респондент
PS081		Комуникация чрез социалните медии
	1	Ежедневно
	2	Ежеседмично (не всеки ден)
	3	Няколко пъти месечно (не всяка седмица)
	4	Веднъж месечно
	5	Поне веднъж годишно (по-малко от веднъж месечно)
6	Никога	

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
PS081_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
PS090	1 2	Помощ от други лица Да Не
PS090_F	1 - 1 - 2 - 3	Попълнена Липсва Не е приложимо (няма роднини, приятели, съседни) Лицето не е избран респондент
PS091	1 2	Лични въпроси (лице, с което да обсъжда различни въпроси) Да Не
PS091_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
Формално и неформално участие в социалния живот		
PS100	1 2 3 4	Участие в неформални доброволчески дейности Да Не — липса на интерес Не — липса на време Не — друга причина
PS100_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
PS101	1 2 3 4	Участие в официални доброволчески дейности Да Не — липса на интерес Не — липса на време Не — друга причина
PS101_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
PS102	1	Активно гражданство Да
	2	Не — липса на интерес
	3	Не — липса на време
	4	Не — друга причина
PS102_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
Материални лишения		
Променливи, приложими на ниво домакинство		
Финансови затруднения		
HD080	1	Подмяна на изхабени мебели Да
	2	Не — домакинството не може да си го позволи
	3	Не — друга причина
HD080_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
Променливи, приложими на ниво физическо лице (лица на възраст 16 или повече години)		
Основни потребности		
PD020	1	Подмяна на износени дрехи с нови (неупотребявани) Да
	2	Не — не може да си го позволи
	3	Не — друга причина
PD020_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент
PD030	1	Два чифта обувки по мярка (включително чифт обувки за всички сезони) Да
	2	Не — не може да си го позволи
	3	Не — друга причина
PD030_F	1	Попълнена
	- 1	Липсва
	- 3	Лицето не е избран респондент

Идентификатор на променливата	Стойности	Целева променлива
Развлекателни и социални дейности		
PD050	1 2 3	Поне веднъж месечно събиране с приятели/семейството (роднини) за пиене/хранене Да Не — не може да си го позволи Не — друга причина
PD050_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
PD060	1 2 3	Редовно участие в развлекателна дейност Да Не — не може да си го позволи Не — друга причина
PD060_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
PD070	1 2 3	Изразходване на малка сума ежеседмично за лични нужди Да Не — не може да си го позволи Не — друга причина
PD070_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент
Трайни стоки		
PD080	1 2 3	Интернет връзка в дома за лично ползване Да Не — не може да си го позволи Не — друга причина
PD080_F	1 - 1 - 3	Попълнена Липсва Лицето не е избран респондент